

LA VERDAD

ADMINISTRADOR Alfredo Zino

Organo defensor de los intereses del Partido Colorado y del Pueblo

Año 1 Número 63

Ciudadano José Batlle y Ordoñez

Candidato de "LA VERDAD" a la futura presidencia de la República

A PARECE

Los Miércoles y Sábados

Dirección y Administración

CALLE 25 DE MAYO NÚM. 44

Suscripción mensual

Por mes	\$ 0.70
" Semestre	" 4.00
" Año	" 7.50
Número suelto	" 0.05
Id atrasado	" 0.10

Ricardo Espalter

ABOGADO

ESTUDIO:—San José 69

Montevideo

Francisco Rios Silva

ESCRIBANO PÚBLICO

Se ocupa preferentemente de arreglo de sucesiones y estudio de títulos en general.

HOTEL SAN MARTÍ Fray-Bentos

FRAY-BENTOS, FEBRERO 18 DE 1911

BATLLE

Así familiar y admirativamente a la vez ese nombre con todos los prestigios de una bandera está hoy en todos los labios.—El regreso del futuro Presidente de la República antecipa el defecto y todos los vicios de la política. De un ámbito a otro el país la noticia de su llegada ha sido recibida con júbilo con esperanza y con confianza.—Confianza, he dicho; y esa es la verdadera expresión que corresponde.—Si descartamos a los enemigos acérrimos que por fanatismo inexplicable pretenden anular en el señor Batlle y Ordoñez los defectos y todos los vicios de la política, ¿qué nos queda? ¿una horda de la opinión nacional? ¿estamos seguros ha experimentado una honda sensación de alivio o un sentimiento de confianza al conocer el regreso del ciudadano que gobernarnos durante el próximo período presidencial.—Es que a Batlle no se le puede juzgar por comparaciones ni se le puede recibir con los elogios que provocan aun en los obtusos los desconocidos o los advenedizos, o los no experimentados en el ejercicio de las más altas responsabilidades democráticas de la dirección de un pueblo.

Que Batlle, para todos los que quieran colocarse vendados sobre los ojos, es un carácter, es un corazón y una inteligencia; y con estos atributos se integran las personalidades superiores de los estadistas de la patria.—Todo el mundo sabe que

pre puesta al servicio del bien público, que se traduce en una garantía de orden, de legalidad y de progreso.—Todas las soluciones honradas y fecundas de nuestros problemas políticos tienen en él un factor decisivo de realización.—Dentro de la paz institucional, para él no hay agravios, ni enemigos: hay solo ciudadanos cuyos son sagrados, hay solo intereses permanentes e impersonales que proteger y fomentar, hay solo un pueblo capaz de ser muy grande al amparo de leyes y gobiernos que estimulen y faciliten su poderío y su riqueza.—Pero en Batlle—y tal vez por eso mismo tiene enemigos a muerte,—no encontrarán jamás campo propicio los desvarios y las subversiones perseguidas por unos cuantos espíritus morbosamente encaminados a las soluciones arbitrarias, a base de violencia o de mercantilismo, que no pueden adaptarse ni a la época, ni a la cultura ambiente, ni a las modalidades de una personalidad colocada muy por encima de las transitorias confabulaciones de los intereses banderizos o individuales contra los intereses verdaderos de la República.

En Batlle, las subversiones todavía en tren de ensayar nuevas acometidas criminales, solo hallarán el blindaje de acero de una voluntad persistentemente eslozada que ha de rechazarlas y la firmeza moral de un estadista capaz de impedirles o aleccionarlas con la más inflexible severidad.—Hoy, como antes,—tal vez más hoy que antes todavía,—a causa de las nuevas experiencias recogidas a la distancia,—Batlle representa la más formidable personificación de la legalidad frente a todas las desviaciones anárquicas de las pasiones desquiciadas.

Y todo el país tiene plena confianza en la acción ulterior que como gobernante ejercerá dicho ciudadano, porque ha podido experimentar en su primer período presidencial, tan injustamente convulsionado, y en sus ideas magistrales del último programa de candidato, toda la rectitud y toda la concurrencia de propósitos y de esfuerzos que singulariza su personalidad.—Por eso todo el país, por sus órganos representativos de la prensa, de la producción, de la política, del capital, del trabajo, de la civilización y de la cultura nacional, ha batido palmas al regresar el señor Batlle de Europa; y si su desembarco a horas imprevistas e imprevistas, no lo hubiera impedido la población de Montevideo en masa hubiera ido a recibirlo a las dársenas del puerto, en homenaje al "gran ciudadano" que en cuatro años de ausencia no ha perdido uno solo de sus anteriores prestigios y ha ganado, en cambio, una amplísima y solemne consagración, por parte de su pueblo, en el concepto un histórico de sus merecimientos y virtudes.

El señor Batlle y Ordoñez cuando desprovisto de prestigios oficiales con vertido en simple ciudadano bajó a la llanura en que radica su fuerza tracional de hombre público fué objeto de homenajes que jamás se tributaron entre nosotros a gobernante alguno en la hora de las declinaciones y del descenso.—Fué una apoteosis que se le atribuyó como premio a

tos todos.—Y estamos seguros de que esa apoteosis, todavía engrandecida más significada aun se reproducirá en nuestra calles el día en que se realice la manifestación ya proyectada y el 1.º de Marzo porque a muchos de los que antes no compartían la opinión popular definitivamente consagrada han comprendido hoy toda la justicia de tan magnífica sanción nacional.

Y por lo mismo que esa justicia deriva de cualidades invariables del Sr. Batlle y Ordoñez, los homenajes que ahora reciba con motivo de su regreso al país y de su ascensión a la Presidencia de la República, han de producirse, no lo dudamos, al abandonarla nuevamente en 1915.—Los pueblos saben ser dignos de sus grandes gobernantes.

Promociones militares

Decreto del Poder Ejecutivo

Por el Ministerio de Guerra y Marina, se dictó ayer el siguiente decreto: Ministerio de Guerra y Marina.—Montevideo, Febrero 11 de 1911.—Habiendo la Honorable Comisión Permanente, prestado al acuerdo solicitado.

El Presidente de la República,

DECRETA

Artículo 1.º Promuévese al empleo de generales de división a los que lo son de brigada don Pablo Galarza y don Salvador Tajés; al de general de brigada a los coroneles don Juan Bernasa y Jerez, don Guillermo West y Sebastian Buquet y al de coronel a los que lo son graduados don Julio Dufrechou, D. José Nicolao, D. C. Enciso, D. José Pollero, don Guillermo Lyons, don Tomás Sciarano, capitán de navío, don Arturo Olave, don Francisco Borques, don José María Lorenzo, don Germán Villar, don Domingo F. Ramasso, don Eduardo da Costa, don Manuel Dubra, don Felipe Lagarrilla, don León E. Muñoz, don Guillermo Buist, don Alberto Villaverde, don Claudio Buzón, don Alfredo Costa, don Bartolo Sanguinetti, don Pablo Olivencia, don Julio Otero, don Serapio Borges, don Baldomero Borques, don Ignacio Bazzano y don Rosendo Ferreyra.

Art. 2.º. Comuníquese, etc.

WILLIMAN
EDUARDO VÁZQUEZ

El homenaje a Bécquer

"Cuéntase de un chusco, que visitando cierto día un cementerio acortó a descubrir sobre historiada lápida de que pie de la letra así decía: "Aquí yace don Fulano de Tal. Su amante esposa le dedica este recuerdo." Y debajo, como sentida exclamación del difunto: "¡Aquí te espero!" Junto a esta lápida velase la de la amante esposa, que decía, como en menos sentida respuesta a la primera: "¡Aquí me tienes!" Y cuando el chusco, a pesar suyo, casi estaba ganado por la emoción, vino a fijarse en que entre la fecha, de una y otra lápida mediaba cantidad de años suficiente para que no pudiera atribuirse a la amante esposa una gran prisa para hacer compañía a su difunto, y no se le ocurrió cosa mejor a nuestro humorista que, con un carboncillo que hubo a mano, poner bajo la exclamación: "¡Aquí te espero!" esta otra de impaciencia: "¡Por qué no venías!"

na" con noble iniciativa y perseverante entusiasmo y nadie sabe lo que nuestra tierra una de las que más han contribuido al empedrado del infierno que ya sabeis que de buenas intenciones está pavimentado pareciéndose en esto a nuestro Madrid, que también lo está de buenas intenciones municipales digo pues que cuando estos dos poetas acordaron levantar un monumento de gloria y de amor a Bécquer, confiados no solo en su propia voluntad que por ser generosa es fuerte sino también en la simpatía de todos por tan noble propósito esperaba yo confiado aparte del homenaje público general un particular homenaje de las mujeres al poeta de quien fuisteis toda la inspiración; esperaba de vosotras, ¡oh mujeres! este homenaje de hoy, y al veros aquí no sé yo quien como el humorista del cuento os diga impaciente ¡qué que no veniais! Yo estaba seguro de que vuestro homenaje no podía faltar; ¡qué sería de nosotros el día en que poetas y las mujeres se divorciarán? Nos parecemos tanto poetas y mujeres! ¡Vivimos de amor sobre todo! Si mentimos alguna vez, es por hacernos más amables; si engañamos, es por evitar una tristeza, "¡La gloria es amor disfrazado!" dijo el poeta Shelley.

Sea firme el pacto de alianza entre las mujeres y los poetas.

Perdonadnos si alguna vez por mutuo afán de mejorar el mundo nos ponemos algo enfadados, con grandes moralidades o enojosas sátiras.

Día será en que el mundo embellecido, para nada necesitará de moralistas ni predicadores, y una danza de gracioso ritmo, una estrofa de sonoros vocablos contendrán por sí solas la suprema moralidad de la belleza, sin turbar la emoción de lo bello con el menor enfado de lo decente.

Contad entretanto ¡con nosotros, fieles aliados para todas vuestras empresas de caridad y de amor.

Contemos con vosotras ¡para estas fiestas de arte. Ya veis que los poetas hasta cuando sableanos no es en provecho propio: es para glorificar a la Poesía en el nombre del poeta que dijo a la mujer: ¡Poesía, eres tú!

De modo que siempre sois vosotras, ¡oh mujeres!, las glorificadas al glorificar a los poetas y a la poesía.

JACINTO BENAVENTE.

La llegada de Batlle

La llegada de Batlle al país ha tenido la virtud esperada. La confianza ha invadido todos los espíritus. Hasta los cavilosos se han sentido dominados por un amable optimismo. El ambiente de la hora presente sereno y entusiasta a la vez, saturado de patrióticas expansiones, contaba el alma popular, vibrante desde el momento que se supo el arribo de Batlle. Todas las clases sociales ante la presencia del futuro Presidente de la República no han podido menos de exteriorizar, una vez más, su adhesión al candidato, y junto con esa manifestación han evidenciado la profunda convicción predominante de que la llegada de Batlle en estos instantes viene a consolidar irrevocablemente esta situación, tan estrechamente vinculada a la suerte del país. Por todas partes se respira el mismo ambiente de fé y confianza en el porvenir.

El país se siente en tren de progresos extraordinarios; siente su vitalidad desbordante, que le empuja hacia

des cosas, presidido por un espíritu superior, complejo en sus manifestaciones, que es a la vez rígido, fuerte y eminentemente humano, lleno de grandes y nobles pasiones y capaz de grandes tolerancias, inteligente y perseverante, cuyas energías ya probadas, estarán totalmente consagradas al bien y al engrandecimiento nacional.

Los propios enemigos de Batlle, ante el ambiente que los circunda, no disimulan su asombro íntimo que "¡aquí en el instante presente!" el orden se consolida con la presencia pública se ha revelado y ha impuesto su fallo.

Nosotros, que siempre hemos creído que los sucesos le han impuesto a Batlle vincular el porvenir del país a su gloria de estadista y a su obra de gobernante, sentimos una intensa satisfacción al contemplar el espectáculo que ofrece la actualidad: la voz popular confirma nuestra convicción. Es el propio país que exterioriza su pensamiento y su voluntad.

Batlle puede estar satisfecho; puede tener la persuasión de que muy pocas veces—como en este caso—en la vida política de un pueblo logra un hombre ligar la suerte nacional a su actuación de estadista. Tal cosa, señala también la gran responsabilidad que pesa sobre el futuro mandatario. Tenemos, sin embargo, sin ninguna vacilación, el presentimiento y más que eso aún, la profunda convicción de que Batlle sabrá hacer honor a la confianza del país.

¿En qué consiste el "chic"?

Una revista extranjera ha publicado una "enquête" sobre en qué consiste el "chic" dando lugar a una infinidad de cartas llenas de gracia e ingenio. Entre ellas hay una que yo creo es la que mejor lo define. Dice así:

"El 'chic' no es nada concreto. Se compone de mil pequesísimos detalles invisibles é insensibles en cuanto no están unidos. Se manifiesta en una silhonette" en una línea en un movimiento ó en la gracia de un gesto. Es semejante al alma de las flores... Es un perfume que emana de los espíritus superiores y flota en torno suyo. Del mismo modo que muchas flores carecen de aroma muchas mujeres carecen por completo de "chic". Es un misterio de la creación que nadie podrá jamás descifrar".

Cuántas veces decimos, hablando de una persona que nos encanta: "¡In dudablemente, no es una belleza, ni tiene un talento avasallador; se viste bien pero tampoco deslumbra con su lujo; en cambio, tiene un 'no sé qué' que atrae, y subyuga." En eso consiste precisamente el "chic". Por el contrario, hemos oído mil veces decir: "¡Quien. Fulana...? Es una hermosura, tiene una figura esculptural y siempre parece un figurín, pero le falta algo." Justamente ese algo es el "chic", que, como dice la revista a que me refiero, se compone de mil pequesísimas desconocidas.

Pero como todos los espíritus no son capaces de percibir ni apreciar ese encanto, patrimonio de muy pocas mujeres, han vulgarizado la palabra, tergiversando su sentido, y la aplican a cualquiera que reúna algunas cualidades muy de su gusto.

Para unos, el "chic" lo sintetiza una criatura rubia, espiritual, envuelta en gasas, que se mueva lentamente y pase la vida soñando

guaje y los movimientos varoniles. Hay quien califica de "chic" a una mujer porque lleve unos zapatos irremprochables un sombrero de extraordinarias dimensiones ó cualquier otra cosa más ó menos bonita. No; el "chic" es un don que no puede subsistir más que en un ambiente de distinción de gracia y de inteligencia. Alguien ha dicho que es un privilegio esencialmente parisiense. Yo creo que es un don que pueden poseer las mujeres de todas las naciones, puesto que es algo intangible que hace que unas sean más atractivas que otras y en todo los países se encuentra ese tipo de mujer encantadora no siendo seguramente el nuestro el menos favorecido.

Los productos Liebig's

El sello oficial de procedencia y sanidad

Con motivo de haberse publicado y puesto en vigencia, la reglamentación de la ley de policía sanitaria de los animales, en la parte que se refiere á la sección "Fábrica y Saladeros" que preceptúa en su artículo 5.º que los fardos de tasajo, los productos envasados los cajones etc, llevarán además de la marca del establecimiento que los ha elaborado, el sello de sanidad de la División de Ganadería, colocado previo control del respectivo Inspector Veterinario, se han presentado á la mencionada División los representantes del establecimiento de Liebig's manifestando los inconvenientes que se oponen al cumplimiento de la reglamentación en la parte que le es pertinente.

Manifestan que dado el movimiento de sus elaboraciones y que exige rapidez en los embarques y operaciones previas disponiendo en general de un personal exacto y poco competente para las tareas de embalaje etc., les será poco menos que imposible colocar el sello en los cajones, cascos etc, destinados á la exportación.

Agregan los peticionantes que no ven la necesidad de tal sello de procedencia por cuanto todos los cajones van marcados con el membrete "República del Uruguay", dado el número de inserciones necesarias, de contenido, nombre del Establecimiento, etc, no queda sitio donde estampar el sello.

Termina la solicitud haciendo constar, á la vez, que tienen contratos en vigencia con compradores de diversos países, en los cuales existe la condición de que solo ostenten los cajones las inscripciones estipuladas.

Pasado este asunto, que tiene á nuestro juicio más importancia que la que á primera vista se le puede suponer, á informe de la Sección Fábricas y Saladeros, esta repartición técnica se ha expedido manifestando su opinión de que no habría inconveniente en eximir á la fábrica mencionada de la marcación de los cajones, pero no así á los envases en que se exportan los productos, que son los que llegan á manos del consumidor.

En tal forma al mismo tiempo que se cumple esta parte de la reglamentación motivada por justas exigencias de muchos mercados europeos, se realiza una propaganda conveniente en favor de la República desconocida por la mayoría de los mismos que aprovechan el resultado de sus actividades industriales.

Tremina el informe del señor Muñoz Jiménez Jefe de la sección aludiendo estableciendo el modelo de sello, satiniario que deberá aplicarse á los envases de Cerned beef, lenguas extraídas etc., eximiéndose como hemos dicho los cajones los cascos y demás envases de productos de uso industrial como ser sebo, huesos, astas, pezuñas, etc., etc.

antes de entregar el mando desconocer la efectividad á todos los empleados públicos que actualmente desempeñan sus cargos con carácter interino. Al efecto ya se han dictado varios decretos otorgando ese beneficio á gran número de empleados de diversas reparticiones públicas.

A fin de abreviar el procedimiento el doctor Willman piensa dictar un decreto de carácter general atorgando la efectividad á todos los funcionarios que fueron nombrados interinamente durante su administración.

TEATRO

"LOS INTERESES ELECTORALES CREADOS"

La prensa europea y principalmente la de Madrid, ha noticiado la representación de la obra de Jacinto Benavente "Los intereses creados", en que el autor tuvo á su cargo el papel principal que encarna á Crispin.

En Rio Negro también representóse el 18 de Diciembre un drama cómico parecido al de Benavente, cuyo título es "Los intereses electorales creados" en la que tuvo activa participación el propio autor de la obra, con la diferencia que fracasó el día del estreno y dió motivo á francas expansiones de risa.

El argumento no tiene nada de efectista, es todo interés real, y muestra una faz importante del conocimiento de las aspiraciones y egoísmos humanos.

Manuel, abogado chicano de profesión, fiscal, diputado por dos veces y senador con dos años de senaturia por delante, comprende que si espera que finalice su mandato se quedará fuera de la Cámara durante un año, por lo que se decide propiciar su candidatura para las elecciones que deberán verificarse durante poco tiempo, contando con un elemento que ha sabido tener fanatizado; pero cuando quiere iniciar los trabajos se encuentra que la mayoría de los elementos de algún prestigio se niegan á sus pretensiones. Triste y cabizbajo resuelve disistir, pero hete aquí que Francisco resuelve trazar con Manuel con la condición de que deberá comprender su candidatura. Ambos cambiando pareceres en el plan á adoptar, resuelven que figure en la lista de suplente, un pobre joven lleno de pretensiones, quien tiene varios hermanos, algunos de filiación contraria y podrían con algún éxito decidirlas así á la campaña electoral con entusiasmo; sin contar para nada á los electores que se dan cuenta del plan y resuelven propiciar otra candidatura que consiga arrebatarse el triunfo. Desesperados por la derrota, protestan, vociferan, y acaban por acariar el ideal anárquico, distinto al ideal de Aubau de la obra de Macklay, sino el ideal que destruye y enloda.

Al bajar el telón el público, después de un acceso de risa y burla, silvó la obra por cuyo motivo no se ha visto al autor por estos parajes.

Es una severa lección de moral política.

Inspección Técnica

Por cambios en la organización del Departamento Nacional de Ingenieros, será trasladado en breve á un empleo en aquella repartición el agrimensor señor Micond, actual ayudante de la Inspección Técnica Regional.

Para ocupar el puesto vacante será designado el Ingeniero Sr. Surera que actualmente ocupa un importante puesto técnico.

Se nos dice que, por gestiones del nuevo Intendente la superioridad se creará en breve la Inspección Técnica Regional en este departamento, quedando así de la tutela del

Nos ocuparemos en breve de los beneficios que esa modificación traerá para el departamento, apesar de que perdemos la opinión técnica del actual Jefe de la Regional, el reputado Ingeniero catillero Juan M. Delino.

Tipos conocidos

TUPAMBAE

Lo conocí una tarde en la orilla del río, próximo á la puesta del Sol. No era un mendigo como el que se aproximaba á Iván Tuguerne, no; pero tenía como aquellos los ojos lacrimosos, vestía harapos y el aspecto de su cuerpo flaco y encorvado, denotaba que el hambre había sido cruel compañera de aquel pobre hombre.

Montaba cuando le ví, un pobre mancaron flaco como él. Desensilló. Su apano consistía en unas cuantas asquerosas pilchas, bajeras de bolsas roídas, estribos que no eran iguales. Se asociaba el conjunto: bestia, apano, ginele.....

Terminada la tarea montó en pelo internándose en las mausas aguas del río con paso tarde, luego empezó á bañar el caballo entrenándose en pasar con aire de satisfacción sus descarnadas manos en las ancas salientes del animal, suspendiendo de cuando en cuando su trabajo para mirarle á los ojos con una mirada de bestia enferma.....

Comprendí que se sentía dichoso en ese instante y que nada podía turbar su tranquilidad y buen humor.

Terminada la tarea ensilló saludó y alejóse con aire de orgullo.

Mucho tiempo después volví á verle, pero estaba un poco más grueso, se conocía que comía mejor ó á lo menos con mayor abundancia. Al verle solo le interrogué por su pingo y con tristado, como si quisiera medir la distancia de su duelo, respondió con tristeza: se murió el muerte que representaba su mejor y único cariño.

—En que te ocupas, ahora Tupambae? —le dije.—Llevo viandas al saladero, llevo tres y me gano tres pesos y el "bullón" y al hablar reía como si ganara un platón.....

Tupambae era un hombre feliz pero con una felicidad única, exclusiva.—Otros hubieran pensado en la muerte, él pensaba en vivir, contento con su "bullón" y sus tres pesos; por conservar la vida que amenazaba abandonar la mísera envoltura de su cuerpo contrahecho.

Tupambae no debía morir nunca porque era un enamorado de la Vida, apesar de los rigores de la suerte. No aspiraba á mayores bienes, no envidiaba ni hacir mal á nadie. Tuvo un compañero único, se le murió un buen día de hambre en que él por la misma causa, faltó poco que le acompañase. Tupambae veló su agonía pensando que debía morir sin dejar un animal que le tuviera cariño, ni un perro que notase su ausencia.....

Ahora lleva de nuevo viandas al saladero. Si queréis conocerle, id al camino que conduce al establecimiento y lo veréis cruzar cantando, con sus grandes y tristes ojos lacrimosos.....

LEÓN DACRIO.

El mitin de mañana

A las horas diez a. m. del día de mañana, tendrá lugar en la capital el mitin que organizado por el comité Central de iniciativa que preside el Dr. Feliciano Viera, al cual se han adherido todos los departamentos por medio de delegados que encarnan el mérito, la probidad y el civismo de las zonas que representan.

Nuestra colectividad en el Dpto. contino especial ha sabido adherirse designando algunas personas que son todo representación para los ríos.

"Instituto Sanducero"

(FUNDADOR: CARLOS ALBO)

CALLE 8 DE OCTUBRE ESQUINA MISIONES—PAYSANDÚ

Director: Dámaso Uribe

INCORPORADO A LA UNIVERSIDAD DE MONTEVIDEO

Se dictan los cursos de preparatorias para todas las carreras universitarias

Clases de Teneduría de libros—Francés é Inglés

Local amplio é higiénico y con todas las comodidades para alumnos internos

Las clases entran á funcionar desde el 1.º de Marzo

LA INSCRIPCIÓN PARA LA CLASE DE INGRESO Á BACHILLERATO ESTARÁ ABIERTA TODO EL AÑO

Sociales

Viajeros—

Procedente de la capital ha llegado el señor Alejandro Laguarda, Agente Fiscal del Departamento acompañado de su joven esposa señora Berta Devincenzi.

—Para Paysandú siguieron viaje la señora Maria Bastarrica y la señorita Aleira Defelipe.

—Es esperado de la capital el Comisario de la 5.ª Sección José R. Lopez.

—Anoche se embarcaron para Guayaquil las interesantes señoritas Blanca Adela y Maria Luisa Chichizala.

—Para Buenos Aires el empleado de esta imprenta Alejandro Mayol.

—Se encuentra desde ayer el Sub Receptor de Berlin don Pedro Rios.

—Llegó ayer de Rohan la familia del guarda Hector Pintos.

—Regresó de Roman después de recorrer las Islas de esta jurisdicción el Inspector de Resguardo don Juan Gomila.

—Se ausentó para Paysandú don Miguel M. Ugarte Contador de nuestra Aduana.

—A consecuencia del fallecimiento de la apreciable señora Magdalena Sarlangue de Silva se embarcó el martes para la villa de las Piedras don Juan F. Sarlangue.

Enfermos—

—Se halla completamente restablecida después de guardar cama unos días la inteligente educacionista señorita Isidora Margenat.

Guarda cama el sub comisario Leona descanosle pronta mejoría.

Necrológica—

Se ha recibido con honda pena en nuestra sociedad la noticia del fallecimiento en Montevideo de la distinguida señora Magdalena Sarlangue de Silva.

Durante muchos años recibió la extinta en esta ciudad siendo ejemplo de virtudes de uno de los más apreciados hogares de nuestra sociedad.

Hondos vinculos de amistad que la ausencia no habia desvanecido unían á la dama fallecida con las familias más distinguidas de esta.

Enviamos muestras sentidas condolencias á los deudos de la noble señora bajo cuya tutela de bondad se formó un hogar que fué uno de los más estimados componentes de nuestra sociedad.

Inculpaciones

En estos momentos en que el elemento tiscornista termina su acción, pretendiendo disculpar su derrota, acumulando pruebas contra nuestra agrupación política, que á ser ciertas consistiendo en atentados á la libertad del voto; pruebas arrancadas al soborno ó á la incompetencia; nosotros creemos indispensable decir algo que atañe á nuestra fe y á nuestra

La legítima autoridad partidaria que dirigió los trabajos por el Dr. Ricardo Espalter, nunca desconoció su bandera de lucha, nunca abrigó la idea de coaligarse en principios con el partido nacional, porque sabe anteponer al éxito, lo más sagrado de sus ideales, que han hecho más grata de la patria de todas.

Lo mismo no se puede decir de la agrupación contraria, que tuvo agentes electorales pertenecientes al partido nacional; en la que hubo miembros que con el afán de aumentar el número, acortaba á la acción comicial diciendo: "que alien un club independiente, que iba contra el oficialismo y no se fijaban si eran blancos ó colorados.—Así y ha otros muchos ilícitos han arrancado á las buenas fé del nacionalismo numerosos votos, y sobido es que si la Directiva Deptal. Colorada, hubiera pensado utilizar ese concurso, hubiera obtenido amplio resultado por el odio que profesan los nacionalistas á Tiscornia. Debemos confesar que exponeramente algunos de estos vata-

por el Dr. Espalter, honrando la popularidad y simpatía del candidato, cuyo número no alcanza al tercio de los que lo hicieron por Tiscornia. Nos seguimos ocupando de estos asuntos como de la carta solapada y anónima dirigida al tiempo.—Arvidenci.

A V I S O

La casa de comercio Las tres E.B.B. de Francisco Martinez de Nuevo Berlin, solicita la cancelación de las cuentas que con ella tienen pendiente los siguientes deudores:—Comisión Auxiliar de Nuevo Berlin—Rómulo Walter y Miguel Walter.

Intendencia Municipal A V I S O

A los efectos de lo ordenado en el Art. 687 del Cod. Rural se avisó al público que el Sr. Sisbento García vecino de la 9.ª Sección Judicial de este Departamento se ha presentado solicitando permiso para desviar el canal departamental que en una extensión de mil quinientos metros atraviesa su campo de E. á O. y forma un callejón de 27 mts. por los puntos especificados en el plano é informes que obran en el expediente respectivo y que están de manifiesto en esta Secretaría.

Por resolución del Sr. Intendente Municipal se hace esta publicación por el término de 30 días.—Fdo. Cel. Justino M. Perez.

A V I S O

En el examen efectuado el día 16 del corriente por el Veterinario Municipal de la leche para consumo público se ha sido decomisada por no haberse sometido á los siguientes expedientes: José Biglietti 10 litros.

Fray Bentos Febrero 18 de 1911.
El Secretario

FARMACIA DEL PUEBLO

--DE--

Felipe Mendizabal

Entregando por valor de 5 pesos en boletos de la caja registradora de esta Farmacia se puede elegir uno de los artículos indicados:

1 LIBRA CHOCOLATE, 1 JABON REUTER, 1 FRASCO TRICOFERO BARRY, 1 CAJA CREMA DELIA, 1 CAJA CREMA PRECIOSA, 1 CAJA POMADA DEL GLOBO, 1 LATA COCOA, 1 CAJA POLVOS JAVA, 1 TARRO COCOA, 1 CAJA POMADA INDIO, 1 FRASCO TONICO ORIENTAL, 1 FRASCO CAMELOS, 1 FRASCO TALCO Mennen

Calle Treinta y Tres entre Florida y 18 Julio

Intendencia Municipal

DIRECCION DE RODADOS

En cumplimiento de lo ordenado en la parte final del artículo 21 del Decreto Reglamentario de la ley de Patentes de Rodados, se hace saber a los propietarios de Rodados que dentro del término de cuarenta días, contar desde la fecha del presente decreto, están obligados a grabar a luego el número empadronamiento al rodado respectivo en los lugares siguientes:

En los **carruajes**: En una de las tablas del pescante, siempre que no sea móvil, ó en los atravesaños del tren.

En los **carros**: En el cabezal travesero ó en el costado derecho, aplicando también la chapa en el costado. Los **carruajes de alquiler**, deberán además pintados ó grabado en los vidrios de los faroles el número de empadronamiento.

Todo ello bajo apercibimiento en caso omiso de aplicárseles a los infractores la multa establecida en el artículo 22 del Decreto Reglamentario arriba citado.

de mandato del Sr. Intendente Municipal se hace esta publicación a los efectos expresados.

Fray Bentos Octubre 29 de 1910.

ANTONIO ARIZTI,
Srto.

PATENTE DE RODADOS

Se hace saber al público que de acuerdo con lo ordenado en el inciso 2.º del artículo 1.º del Decreto Reglamentario de la ley respectiva, el día 12 del corriente mes de Enero comenzará en esta oficina la expedición de patentes de rodados por el 10 por 100 de su valor para los vehículos que recién entren a rodar después de vencido el primer semestre del corriente ejercicio económico.

Fray Bentos Enero 5 de 1911.

ANTONIO ARIZTI
Srto.

AVISO

A los efectos de lo ordenado en el artículo 687 del Cod. Rural se avisa al público que el Sr. Sisemberto García, dueño de la 9.ª Sección Judicial de este Departamento, se ha presentado solicitando permiso para desviar el camino Departamental que, en una extensión de mil quinientos metros atraviesa su campo de E. O. y formar un callejón de 27 metros por los puntos especificados en el plano é informes que obran en el expediente respectivo y que están de manifiesto en esta Secretaría.

Por resolución del Sr. Intendente Municipal se hace esta publicación por el término de 30 días.

Fray Bentos, Febrero 17 de 1911.

CELESTINO M. PEREZ, Secretario.

Juzgado L. Departamental

APERTURA DE SUCESIÓN

Por disposición del señor Juez Ldo. Departamental se hace saber al público que ha sido declarada abierta la sucesión de don Tomás Emilio Amador, citándose a todos los que por cualquier concepto se consideren con derecho a la herencia, para que se presenten a deducirlo en forma ante el Juzgado, dentro del término de treinta días bajo apercibimiento de que hubiere lugar.

Fray-Bentos Enero 28 de 1911.
Durañona y Vidal.—E. Público.

El Ferrocarril de Algorta que vendrá

"A LA CIUDAD DE FRAY BENTOS"

Sastrería, Sombrerería y Ropería

No dará pasaje a los que no tengan ropa comprada a Luis Astarita, que vende sombreros de todas clases y medidas, trajes hechos para hombres y niños, lencería, corbatas, perfumes.

Confecciona trajes de elegante cortes

SECCION ESPECIAL PARA PERSONAS DE CAMPAÑA

LA CASA MAS SURTIDA EN EL RAMO

PROXIMAMENTE GRAN ENSANCHE—VISITENLA TODOS, FRENTE A "LA CANCHA"

Dice Astarita; "Vendo bueno y barato para hacer fortuna rapidamente"

"LA ESPERANZA"

Delsignore y Porro

Almacén, Tienda, Ropería,
Zapatería, Ferretería y Bazar

Depósito permanente de alfalfa, afrecho, afrechillo y maíz

LA CASA MEJOR SURTIDA DE LA CIUDAD

Atiende Pedidos de campaña

Comisiones y Consignaciones

VENTAS AL CONTADO

AGENCIA MARITIMA

— DE —

Raymundo Mendez

DESPACHANTE DE ADUANA Y COMISIONISTA

CONSIGNACIONES Y REPRESENTACIÓN EN GENERAL

ACENTE DE LA EMPRESA DE NAVEGACION Á VAPOR

de A. FALCA Y Cia.

— FRAY BENTOS —

Servicio de cargas encomiendas con viajes semanales, por los vapores Nacionales "UNION", "LA NACION" y "CONSTITUCION" entre los puertos de Montevideo, Nueva Palmira, Fray Bentos, Nuevo Berlin y Paysandú.

NOTA—Los cargadores y consignatarios deben abstenerse para sus recibos a lo que estipulan las cláusulas contenidas en los conocimientos de la empresa art. 16 etc. etc.

A V I S O

Ruego a todos los que tengan que cobrar alguna cuenta de la sucesión de don José Porro las presenten dentro del término de treinta días con los recaudos del caso ó en el escrito del señor don Antonio Arizti.

Fray Bentos Diciembre 24 de 1910

Carlos E. Porro
Albacea

Inspeccion Departamental e Higiene

Se pone en conocimiento del público de que en esta oficina se practicará desde la fecha la vacunación y revacunación gratuita todos los días hábiles de 4 a 5 p. m.

Fray Bentos Enero 20 1911

ALF. GUTIERREZ MENDOZA
Secrio.

¿ Cual es la mejor fotografia ?

LA DE CARLOS ZEPPERINO

EN LA CALLE TREINTA Y TRES

ESMERO—LIMPIEZA—CHIC

PRECIOS MODICOS

¿DESEA VD. VESTIRSE ELEGANTEMENTE COMO EN LAS GRANDES CAPITALES, Y CON EL MISMO CHIC QUE ACOSTUMBRAN LOS DISTINGUIDOS CABALLEROS DE GUSTO MUY REFINADO?—ACUDA PUES, A LA

SASTRERIA DE "ROMA"
De JOSE GIACHETTA

—(Sucesor de ANTONIO De DOVITIS)—Año 1880—

En esta antigua y acreditada casa, el trabajo es garantido, y las ventajas que ofrece no son igualadas por ninguna otra similar.

P—El corte y confección es de primer orden

O—Tiene por lema satisfacer el gusto de sus clientes.

R—Importa directamente los más modernos casimires.

Q—Constantemente se preocupa de las continuas variaciones de la Moda.

U—Los precios son de verdadero reclame.

E—Es la mejor casa de confianza.

136—Calle Brasil—136

Almacén, Barraca y Ferretería

— DE —

Antonio Abrinis

Compra y venta de cereales
en general y frutos del país

FORRAJES, MADERAS, BALDOSAS, ALAMBRES

y demás artículos de construcción

Especialidad en sarnifugas y garrapaticidas

"La Despensa"

— DE —

Costa y Valdetaro

GRANDIOSO SURTIDO EN LOS RAMOS DE TIENDA Y BAZAR

ALMACEN POR MAYOR COMISIONES
Y CONSIGNACIONES EN GENERAL

NO SERA UD. ENGAÑADO.

Que siempre hay fulleras y fraudes en abundancia, es cosa que todo el mundo sabe; pero rara vez ó nunca se encuentra que una importante casa comercial los cometa, sea cual fuere la clase de su giro. No puede haber éxito permanente de alguna clase, cuando esté basado en la mala fé ó engaño. Esto nunca se ha visto ni se verá. Los que intenten los fraudes, son sencillamente tontos y pronto sufren el castigo que se merecen. Sin embargo, hay muchas personas que temen comprar ciertos artículos anunciados por temor de ser embaucados y engañados; especialmente se resisten á dar confianza á las manifestaciones que se publican sobre los méritos de ciertas medicinas. El eficaz remedio, conocido bajo el nombre de

PREPARACION DE WAMPOLE es un artículo que se puede comprar con tanta seguridad y garantía como la harina, artefactos de seda ó algodón, siempre que procedan de una fábrica con reconocida reputación. No nos convendría exagerar de manera alguna sus buenas cualidades ó representarla como con las que no le correspondan; pero tampoco necesitamos de tal ardid. Es tan sabrosa como la miel y contiene todos los principios nutritivos y curativos del Aceite de Hígado de Bacalao Puro, que extraemos de los hígados frescos del bacalao, con Jarabe de Hipofosfatos Compuesto, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre, y cuan valiosa debe ser tal combinación de estos importantes reactivos medicinales, es cosa patente á todo el mundo. Es de inapreciable valor en casos de Insomnio, Mala Digestión, Afecciones de la Sangre y los Pulmones. "El Dr. E. Duellas, de Buenos Aires, dice: Tengo el gusto de manifestarle que he empleado con excelentes resultados su Preparación de Wampole en mis enfermos y en todos ellos he observado un resultado altamente satisfactorio." Cada dosis es efectiva. En las Boticas

Disponible

Madres
Vitan sus niños en lo de
LUIS ASTARITA

LA BOHEME**Muebleria, Ferreteria, Zapateria**

- DE -

Santiago Gilardoni

Sus muebles son un poco más caros que los de fábrica; pero, son mucho mejores. Su duración es doble.

Surtido de calzado de última novedad**ESPECIALIDAD SOBRE MEDIDA****Agente fábrica de Baldosines, Mosaicos y Mayolicas****ATIENDE PEDIDOS DE CAMPAÑA CON TODO ESmero****VISITEN LA CASA****DISPONIBLE****NUEVA ZAPATERIA****Ha stdo reabierto en la calle 25 de Mayo****"La LuzEléctrica"****De José Prietto y Ferro****Todo el surtido recién recibido, solido, nuevo, elegante a precio sin competencia****ESPECIALIDAD EN BOTAS Y CALZADO DE MEDIDA****DISPONIBLE****"LA CENTRAL"****DE ALFONSO REQUITERENA****La Confitería más surtida****Se esmera en servicios para lunches, banquetes etc.****Banco de la República****ORIENTAL DEL URUGUAY**

SUCURSALES EN—Salto, Paysandú, Mercedes, Melo, San José, Minas, Itapúa, Itazorró, Rosario, Florida, Canelones, Colonia, Maldonado, Trinidad, San Fructuoso, Rivera, Rocha, Treinta y Tres, San Eugenio, Fray Bentos, Nico Pérez, Carmelo, Dolores y San Carlos.

Sucursal en Fray-Bentos**OPERACIONES****Descubiertos**—En cuenta corriente en oro y plata.**Descuentos**—De toda clase de documentos de comercio.**Giros S. el Interior**—Sobre Montevideo y demás puntos de la República donde tiene establecidas sucursales.**Giros S. el Exterior**—Directamente sobre las ciudades principales de Europa y pequeños pueblos de España, Italia, Francia, República Argentina, etc. etc.**Cartas de crédito y órdenes telegráficas**—Se expiden sobre el interior y exterior mediante módicas comisiones.**Cobranzas**—Se encarga de cobranza de cupones, dividendos, letras, pagarés, billetes de lotería, etc. encargándose de remitir su importe á donde se le designe.**Títulos en Custodia**—y demás operaciones bancarias hasta monto de aviso.

ABONA —En cuenta corriente en oro	1% anual
En depósito á plazo fijo á 3 meses	3 " "
" " " " " 6 " "	4 " "
" " " " " mayor plazo convencional.	4 " "

COBRA —Descubierto en cuenta corriente	convencional
" " " " " en caja de ahorros	3 " "
" " " " " especial	" " "
" " " " " con garantía de valores	" " "

Descuento de Letras, Conformes y Vales.**Horas de oficina**—De 8 á 11 y de 3 á 5**EDELMIRO MANÉ (hijo)—GERENTE.****¡ Estancieros !****Hagan sus portones de cimbra con****"Cierre Vesp"****PREMIADO EN VARIAS EXPOSICIONES****Agentes en la República****Sosa y Valéz García****Consignatarios de ganados en tablada****MIGUELETE 37****Pidan datos al Agente exclusivo en el Dpto.****Alejandro E. Pesce****"La Comercial"****LIBRERIA, TIPOGRAFIA****BAZAR Y JUGUETERIA****De Pedro Ugarte****Se trasladará****A MONTEVIDEO ESQUINA BRAZIL**